

ALLEZ VOIR LA NOUVELLE
PHARMACIE SAVARD
CÔTÉ DES RUES
CLARENCE ET BALBOISE

LE CANADIAN

AVIS
J'ai reçu par le "Norwegian" les
boissons suivantes:
50 caisses de Loch Dry Whisky
50 caisses de Shamrock Whisky
50 caisses de Loch Fair Whisky
50 caisses de Loch 3 Star Whisky
50 caisses de Loch 4 Star Whisky
50 caisses de Loch 5 Star Whisky
50 caisses de Loch 6 Star Whisky
50 caisses de Loch 7 Star Whisky
50 caisses de Loch 8 Star Whisky
50 caisses de Loch 9 Star Whisky
50 caisses de Loch 10 Star Whisky
50 caisses de Loch 11 Star Whisky
50 caisses de Loch 12 Star Whisky
50 caisses de Loch 13 Star Whisky
50 caisses de Loch 14 Star Whisky
50 caisses de Loch 15 Star Whisky
50 caisses de Loch 16 Star Whisky
50 caisses de Loch 17 Star Whisky
50 caisses de Loch 18 Star Whisky
50 caisses de Loch 19 Star Whisky
50 caisses de Loch 20 Star Whisky
50 caisses de Loch 21 Star Whisky
50 caisses de Loch 22 Star Whisky
50 caisses de Loch 23 Star Whisky
50 caisses de Loch 24 Star Whisky
50 caisses de Loch 25 Star Whisky
50 caisses de Loch 26 Star Whisky
50 caisses de Loch 27 Star Whisky
50 caisses de Loch 28 Star Whisky
50 caisses de Loch 29 Star Whisky
50 caisses de Loch 30 Star Whisky
50 caisses de Loch 31 Star Whisky
50 caisses de Loch 32 Star Whisky
50 caisses de Loch 33 Star Whisky
50 caisses de Loch 34 Star Whisky
50 caisses de Loch 35 Star Whisky
50 caisses de Loch 36 Star Whisky
50 caisses de Loch 37 Star Whisky
50 caisses de Loch 38 Star Whisky
50 caisses de Loch 39 Star Whisky
50 caisses de Loch 40 Star Whisky
50 caisses de Loch 41 Star Whisky
50 caisses de Loch 42 Star Whisky
50 caisses de Loch 43 Star Whisky
50 caisses de Loch 44 Star Whisky
50 caisses de Loch 45 Star Whisky
50 caisses de Loch 46 Star Whisky
50 caisses de Loch 47 Star Whisky
50 caisses de Loch 48 Star Whisky
50 caisses de Loch 49 Star Whisky
50 caisses de Loch 50 Star Whisky
50 caisses de Loch 51 Star Whisky
50 caisses de Loch 52 Star Whisky
50 caisses de Loch 53 Star Whisky
50 caisses de Loch 54 Star Whisky
50 caisses de Loch 55 Star Whisky
50 caisses de Loch 56 Star Whisky
50 caisses de Loch 57 Star Whisky
50 caisses de Loch 58 Star Whisky
50 caisses de Loch 59 Star Whisky
50 caisses de Loch 60 Star Whisky
50 caisses de Loch 61 Star Whisky
50 caisses de Loch 62 Star Whisky
50 caisses de Loch 63 Star Whisky
50 caisses de Loch 64 Star Whisky
50 caisses de Loch 65 Star Whisky
50 caisses de Loch 66 Star Whisky
50 caisses de Loch 67 Star Whisky
50 caisses de Loch 68 Star Whisky
50 caisses de Loch 69 Star Whisky
50 caisses de Loch 70 Star Whisky
50 caisses de Loch 71 Star Whisky
50 caisses de Loch 72 Star Whisky
50 caisses de Loch 73 Star Whisky
50 caisses de Loch 74 Star Whisky
50 caisses de Loch 75 Star Whisky
50 caisses de Loch 76 Star Whisky
50 caisses de Loch 77 Star Whisky
50 caisses de Loch 78 Star Whisky
50 caisses de Loch 79 Star Whisky
50 caisses de Loch 80 Star Whisky
50 caisses de Loch 81 Star Whisky
50 caisses de Loch 82 Star Whisky
50 caisses de Loch 83 Star Whisky
50 caisses de Loch 84 Star Whisky
50 caisses de Loch 85 Star Whisky
50 caisses de Loch 86 Star Whisky
50 caisses de Loch 87 Star Whisky
50 caisses de Loch 88 Star Whisky
50 caisses de Loch 89 Star Whisky
50 caisses de Loch 90 Star Whisky
50 caisses de Loch 91 Star Whisky
50 caisses de Loch 92 Star Whisky
50 caisses de Loch 93 Star Whisky
50 caisses de Loch 94 Star Whisky
50 caisses de Loch 95 Star Whisky
50 caisses de Loch 96 Star Whisky
50 caisses de Loch 97 Star Whisky
50 caisses de Loch 98 Star Whisky
50 caisses de Loch 99 Star Whisky
50 caisses de Loch 100 Star Whisky

Publié par la Cie. d'Imp.

EDITION QUOTIDIENNE

Oscar McDonell, Directeur

10ème ANNÉE No. 135

OTTAWA, LUNDI, 18 DECEMBRE 1888.

LE NUMERO : 1 CENTIM

LE CANADA
Prix de l'abonnement
Un an, par la poste, \$4.00
" au dehors de la ville, \$4.50
Six mois, \$2.50
Trois mois, \$1.50
Un an, en espèces, \$3.00
Invariablement payable d'avance.
Toutes lettres, correspondances etc. etc.
doivent être adressées à
OSCAR McDONNELL
OTTAWA, Ont.

BUREAU ET ATELIERS
118 rue St Patrick
414 et 416 rue King

DERNIERE TELEGRAPHIE

Belleville, Ont. 16—Fred Acklin, de Ferry Point, chauffeur à bord du bateau-passager "Mary Ebel", s'est enfui avec sa propre sœur, laquelle est mère de six enfants. Elle demeurait depuis plusieurs années avec un nommé Davy, à Niagara, et il y a environ trois mois elle est venue voir son frère, qui est marié et père de trois enfants. Les deux tomba amoureux l'un de l'autre et se maria. Les voisins ne tardèrent pas à faire des commentaires sur leur conduite. Mme Acklin fit des remontrances à son mari, mais celui-ci fit la sourde oreille. Finalement, Mme Acklin, dégoûtée de son mari, quitta le domicile conjugal et s'en alla demeurer à Picton. Apprenant que sa femme se préparait à venir vivre avec lui, Acklin décompa avec son amoureux, traversa la baie en chaloupe et prit le train de l'est sur le Grand Tronc.

Hier, Mme Acklin arriva à Rossmore et elle ne fut pas du tout surprise d'apprendre que le couple incestueux s'était enfui. Acklin a laissé sa femme et ses enfants sans le sou.

Paris, 16—La commission d'ingénieurs de la compagnie du canal de Panama est nommée et se compose de MM. Normand, Baudouin et Hae qui sont très au courant des affaires de la compagnie. Ils vont commencer immédiatement à régler les affaires.

En dehors de la France, les cercles financiers de l'Europe ne paraissent pas s'inquiéter beaucoup de la faillite de la Cie du Panama. Les Bourses, surtout celles de Vienne et de Berlin, sont plus affectées par l'étonnante suspension de l'emprunt russe à Paris.

Cette souscription a dépassé tout ce que l'on attendait, et l'on a vu de nombreux commentaires, tellement que le "crash" du Panama a passé presque inaperçu.

Montréal, 16—Un crime d'une nature révoltante a été porté à la connaissance des officiers de la cour du Recorder ce matin. Il s'agit ni plus ni moins d'un cas d'inceste aggravé de circonstances et de détails tellement épouvantables que nous ne pouvons que nous borner à mentionner l'affaire sans entrer dans aucun détail.

spécial, dont le nom a figuré il y a quelques mois dans un procès célèbre, et qui, au dire de la police, se servirait de son insigne pour protéger ouvertement ceux qui se vante de briser la loi du dimanche. Les deux jeunes filles seront sous le soins de la police jusqu'à ce que les procès de leur père ait lieu et seront ensuite mises sous un certain temps sous le soins des religieuses du Bon Pasteur. La femme Barbey a aussi eu à répondre à la accusation du vol de linge au détriment d'une dame Lizotte, qui elle avait emporté sous prétexte de boucher et qu'elle est allée mettre chez un préteur sur gage.

Montréal, 16 décembre—Le testament de feu l'honorable juge Globsky a été lu en grande solennité devant le tribunal de la cour de la ville, et a été lu en présence de la famille et de la société légale Lacoste, Gion et Cie, à la condition qu'il s'engage à payer certaines dettes et à donner dans le testament, et faire à sa sœur, mademoiselle Eléonore Gion, une rente annuelle de \$100 pendant dix ans à partir de la mort du testateur. M. A. Faucher de St-Maurice doit recevoir une certaine somme dont le montant d'une police du défunt dans la Providence Mutual Association. Mademoiselle Globsky est sa légataire universelle et son exécutrice testamentaire. M. Lacoste et A. L. de Martigny doivent assister dans cette charge. Des sommes variées de \$200 par mois à \$500 par année sont léguées à divers autr parents et amis.

New York 17—Le drame le plus poignant auquel ait donné lieu la terrible catastrophe de Frontenac, près de Pittsburg (Kansas) où tant de mineurs ont péri dans une explosion de feu gris, s'est déroulé deux jours après le désastre.

Au moment où l'ascenseur remontait les cadavres de plusieurs victimes à l'heure de la mine, une femme qui se trouvait dans la foule, Marie Berthune, ayant reconnu son mari parmi les morts, a poussé un cri perçant, et est tombée évanouie. Son évanouissement a duré très longtemps et lorsqu'elle a enfin recouvré l'usage de ses sens, elle a refusé obstinément de parler, et de reconnaître qui que ce fût. On était tellement occupé à recueillir les morts et à soigner les blessés qu'on n'a pas prêté la moindre attention à cet incident.

Un moment où l'ascenseur remontait les cadavres de plusieurs victimes à l'heure de la mine, une femme qui se trouvait dans la foule, Marie Berthune, ayant reconnu son mari parmi les morts, a poussé un cri perçant, et est tombée évanouie. Son évanouissement a duré très longtemps et lorsqu'elle a enfin recouvré l'usage de ses sens, elle a refusé obstinément de parler, et de reconnaître qui que ce fût. On était tellement occupé à recueillir les morts et à soigner les blessés qu'on n'a pas prêté la moindre attention à cet incident.

Ma mère, qui n'avait pour ainsi dire pas parlé depuis qu'elle avait reconnu mon père parmi les tués, nous a tendrement embrassés le soir en nous faisant coucher. J'étais tellement affligé moi-même de la mort de mon père que je ne pouvais m'endormir, et je regardais ma mère assise près de moi et se lamentant. Tout à coup, je l'ai vu se lever et prendre un bidon de pétrole, dont elle a renversé une partie du contenu sur ses vêtements, et le reste sur le grand lit dans lequel dormaient paisiblement mes frères et moi.

Paris 17—M. Maurel et M. Clément ont été tués en duel à l'épée aujourd'hui. M. Clément a été blessé à l'épée.

Vente Colossale

D'UN
STOCK DE MARCHANDISES
VALANT \$100,000
VENTE sans Reserve

Ne manquez pas les bons marchés.
LA VENTE COMMENCERA LE 15 COURANT.
D. GARDNER & Cie
66 ET 68 RUE SPARKS.

Affaires Avantageuses

Pardessus de \$18.00 pour \$15.00
Pardessus de \$15.00 pour \$12.00
Pardessus de \$9.50 pour \$6.75
Blouse (Pon Jackets) de \$8.50 pour \$6.00

P. O'Reilly

NOS 269 ET 271 RUE WELLINGTON
OTTAWA

HOTEL CANADIEN

Grand-Voyageur par G. LATHROUILLER

Ce magnifique hôtel vient d'être acheté par M. J. O'Connell, ex-propriétaire du "Royal Exchange". Les repas sont servis à tout-temps, à la carte, système européen, et sous la surveillance d'un cuisinier français de première classe.

W. O. McKay

Importateur de Vins, Liqueurs, Cigares et Tabacs; seul propriétaire de "L'HOTEL RICHELIEU"

JOSEPH LANDEVILLE

401 Rue Sparks.

NETTOYAGE des TAPIS A LA VAPEUR

Les tapis sont nettoyés et les plumes réparées à la vapeur chez STEPHENS WILKINS, 119 rue Augusta.

LOYER & CIE

Nouveau Magasin d'Épicerie

N. Faulkner & Fils

Importateurs de CHAPEAUX, CASQUES, FOURRURES et d'Articles de Toilette pour Messieurs

FONDERIE DE HULL

Le soussigné vient de faire l'acquisition de la fonderie de Hull et est maintenant préparé à exécuter toutes sortes d'ouvrages dans la ligne de fonderie, pièces légères et potentes de toutes dimensions, au prix bas.

T. LAWSON

Rue Brewery, Hull, Rue George, Ottawa.

L'assortiment d'Automne

Mile McDONALD

Est au complet et n'est pas surpasé en val-ur et en variété.
MAISON DE MODES
PARISIENNES
521 - RUE SUSSEX - 521

BUTTERICKS

MODES
D'HIVER
POUR DAMES ET ENFANTS.

LOTERIE NATIONALE

CLASSE D.

LE DIX-HUITIEME TIRAGE MENSUEL LAURA LIEU LE

MERCREDI, 19 Décembre 1888
A 2 HEURES, P.M.

VALEUR TOTALE DES LOTS
\$50,000.00

Gros Lot: Un Immeuble de \$5,000.00

NOMENCLATURE DES LOTS:
1 Immeuble de \$5,000.00 \$5,000.00
2 Immeubles de \$2,000.00 2,000.00
2 Immeubles de \$1,000.00 1,000.00
4 do 600.00 2,400.00
10 do 400.00 4,000.00
20 Assemblées de 200.00 4,000.00
50 do 100.00 5,000.00
100 Montres d'argent 10,000.00
1000 Montres de toilette 5,000.00
2307 Lots valant \$50,000.00

CO. DU BILLET \$1.00

Il est offert en porteur de tout numéro gagnant de 100 francs en espèces le montant de son lot, moins une commission de six pour cent.

Les demandes de billets seront reçues jusqu'à MIDI le jour du tirage.

Le Secrétaire: S. E. LEBEVRE, Bureau: 19, Rue Saint-Jacques, Montréal, Canada.

Bureau de Poste d'Ottawa.

Arrivée et départ des mailles.

| MAILLE: | Émission | Arrivée |
|--------------------|----------|---------|
| Quart-Toronto | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Belle-Ville | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Montreal | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Quebec | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Portland | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Boston | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-New-York | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Philadelphia | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Washington | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Richmond | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Baltimore | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Pittsburg | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Indianapolis | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Cincinnati | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-St. Louis | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Memphis | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-New-Orleans | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Miami | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Havana | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Santiago | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Madrid | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Lisbonne | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Paris | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Londres | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Breuxelles | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Rome | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Naples | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Venise | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Florence | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Pise | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Livourne | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Gênes | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Turin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Milan | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Vienne | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Bologne | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Ferrara | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Modène | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Pavie | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Torino | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Gênes | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Livourne | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Pise | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Florence | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Venise | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Naples | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Rome | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Breuxelles | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Berlin | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Madrid | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Lisbonne | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Paris | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Londres | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-Berlin | 8 h 30 | 9 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 9 h 30 | 10 h 30 |
| Quart-Berlin | 10 h 30 | 11 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 11 h 30 | 12 h 30 |
| Quart-Berlin | 12 h 30 | 1 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 1 h 30 | 2 h 30 |
| Quart-Berlin | 2 h 30 | 3 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 3 h 30 | 4 h 30 |
| Quart-Berlin | 4 h 30 | 5 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 5 h 30 | 6 h 30 |
| Quart-Berlin | 6 h 30 | 7 h 30 |
| Quart-Amsterdam | 7 h 30 | 8 h 30 |
| Quart-B | | |